# RUDOLF UHLEN GmbH



Herstellung von Arbeitsschutzartikeln

42781 Haan - Am Höfgen 13 42761 Haan - Postfach 1722 www.aschua-uhlen.de Telefon (02129) 1444 Telefax (02129) 59980 info@aschua-uhlen.de

### **Technisches Datenblatt**

für Persönliche Schutzausrüstung: Elektriker Schutzschirm mit Kinnschutz

Artikelnr.:         GFKES003           EN Normen:         EN 166         EN 170         GS-ET-29		Beschreibung: Schutzschirm aus PC 550x200x2mm mit Kinnschutz zur Befestigung an Industriehelmen.  EG Baumusterbescheinigung: C2603.3UHL
		sche Eigenschaften
Gewicht: 410g		
<ul> <li>Schutzschirm aus Polycarbonat</li> <li>der Schutzschirm ist vollständig aus Kunststoff gefertigt und für Einsätze bis 1.000 V geeignet</li> <li>wiedersteht einem Kurzschlussstrom von max. 7kA bei 0,5s (Klasse 2)</li> <li>Der Lichttransmissionsgrad VLT (D65) 50% ≤ VLT (D65) &lt; 75% (Klasse 1)</li> </ul>		<ul> <li>die Schutzscheibe ist 2mm dick und mittels einer Kunststoffschraubbefestigung stufenlos verstellbar</li> <li>hohe Dichtigkeit von oben durch breite Überdeckung der gebördelten Schutzscheibe</li> <li>Befestigung der Halterung am Helm durch einen breiten, verstellbaren Gummizug</li> </ul>
Verwendete Materialien:		
Schutzscheibe: Polycarbonat, 2mm		nm
U-Profil:	Polycarbonat,	
Gummizug: Befestigungsteile: Kinnschutz: Latz:	Silikonstreifen, Para grau ca. 40° Shore, 16mm breit Polypropylen PP GV 20 Polycarbonat Nomex-Gewebe	
Einsatzbereiche:		
Arbeiten unter Span	nung	
Markierung:	2C-1,4 UHL 1 B 8-2-1 (Scheibe) 166 8-2 B CE 1883 (Tragkörper) oben rechts auf der Vorderseite der Schutzscheibe	



Geschäftsführer: Volker Fiedler

Steffen Fiedler

Handelsregisternr.: HRB 17088 Registergericht: Wuppertal Bankverbindung:

Stadt-Sparkasse Solingen - BLZ 342 500 00 - Kto.-Nr. 11502 IBAN: DE20 3425 0000 0000 0115 02 SWIFT: SOLSDE33

USt.-ldNr.: DE 237737641 Steuer-Nr.: 135/5760/1091 dunkel. Dadurch könnten Sie bei der Arbeit einen Unfall verursachen, wie z. B. einen Störlichtbogen.

Der Abstand der Schutzscheibe zur Stirn des Trägers beträgt 55mm.

# Angabe des zertifizierenden Instituts:

ECS GmbH - European Certification Service
Obere Bahnstr. 74
73431 Aalen
Notified Body: 1883

# Angabe des überwachenden Instituts:

DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH Alboinstr. 56

12103 Berlin Notified Body: 0196

#### **Generelle Hinweise**

Der Elektrikerschirm darf nur mit einem ausgewiesenen Elektrikerhelm verwendet werden. Zudem muss darauf geachtet werden, dass der Elektrikerschirm auf den Helmschirm passt. Gegebenenfalls muss ein Modell mit der breiten (GFKES003-3) oder runden (GFKES003-5) Form verwendet werden. Bei der Annäherung an den Gefahrenbereich muss der Elektrikerschirm heruntergeklappt sein.

Der Benutzer muss dafür Sorge tragen, dass ein Elektrikerschirm mit der ausreichenden Schutzklasse getragen wird. Dafür müssen die zu erwartenden maximalen Störlichtbogenenergien ermittelt werden. Dies kann mit Hilfe der BGI 5188 der DGUV erfolgen.

Die Lebensdauer der Elektrikerschirm ist abhängig von der Handhabung im Arbeitseinsatz. Weisen die Schutzscheiben starke Kratzer oder sogar Risse auf, muss der Schutzschirm er-setzt werden. Auch der Gummizug der Halterung muss auf Risse oder Porosität geprüft und ggfs. ausgetauscht werden. Grundsätzlich muss PSA aus Kunststoff nach 2 Jahren getauscht werden.

#### Warnhinweis:

Der Sicherheitsbeauftrage sollte kontaktiert werden, um sicherzustellen, dass man während der Arbeit ausreichend geschützt ist.

Augenschutzgeräte gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit können durch das Über-tragen von Stößen eine Gefährdung für den Träger darstellen, sofern sie über üblichen Korrektionsbrillen getragen werden

Bei Austausch oder Zusammenbau mehrerer Einzelteile zu einem kompletten Augenschutzgerät, ist höchstens der Schutz des Einzelteils mit der niedrigeren Kennzeichnung gegeben.

Bei empfindlichen Personen kann der Kontakt mit Kunststoffen zu allergischen Reaktionen der Haut führen. Warnhinweis bezüglich der gegenseitigen Vereinbarkeit der Kennzeichnung (s. DIN EN 166 Anm. d. e und f zu Tabelle 12), Falls Schutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit bei extremen Temperaturen erforderlich ist, sollte das gewählte Augenschutzgerät mit dem Buchstaben T direkt nach dem Buchstaben für die Aufprallintensität gekennzeichnet sein, z.B. BT. Ansonsten darf das Augenschutzgerät nur bei Raumtemperatur gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit verwendet werden.

#### Artikelliste

GFKES003 (standard) **GFKES003LANG** (standard mit langem Latz) GFKES003-2 (beschlagfrei) **GFKES003-3** (breite Form) GFKES003-3LANG (breite Form mit langem Latz) GFKES003-5 (runde Form) GFKES003-5LANG (runde Form mit langem Latz)

## Angaben des Herstellers:

Rudolf Uhlen GmbH Am Höfgen 13 42781 Haan

Tel.: 02129/1444
Fax: 02129/59980
www.aschua-uhlen.de
info@aschua-uhlen.de
GF: Volker Fiedler

Steffen Fiedler
HRNr.: HRB 17088
Registergericht Wuppertal

# Gebrauchsanleitung Elektrikerschutzschirm mit Kinnschutz für Schutzhelme bei Arbeiten unter Spannung



Dokumentennr.: 28.05.2022 / R3

#### Beschreibung

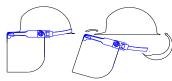
#### Elektrikerschutzschirm aus PC, 550x200x2,0mm mit Kinnschutz

- Der Schutzschirm wird mit einem Schutzhelm getragen.
- Entsprechend DIN EN 166 hat der Schutzschirm keine offen liegenden Metallteile.
- Die Schutzscheibe wird aus hochwertigem Polycarbonat mit 2,0mm Dicke hergestellt und hat die opt. Klasse 1.
- Die Scheibe erfüllt die mechanibesonderen schen und thermischen Anforderungen für Arbeiten unter hoher elektrischer Spannung bis 1000 V. (Prüfstrom 7kA bei 0,5s - Klasse 2)
- Am oberen Rand ist die Schutzscheibe umgebördelt und liegt sicher auf dem U-Profil auf. Ein Durchklappen nach unten ist nicht möglich.
- Das U-Profil dient der Befestigung des Schutzschirmes am Helm und besteht aus 2mm dickem Polycarbonat.
- Das Gummizugband wird aus 3mm dickem Silikon hergestellt und gewährleistet einen festen Sitz am Helm
- Die Schutzscheibe wird mit einer glasfaserver-

stärkten M6 Schraubverbindung aus PP am U-Profil befestiat.

■ Der Schutzschirm einen Kinnschutz aus Polycarbonat. Ein zusätzlicher Latz aus Nomex-Gewebe bietet Schutz für Kinn und Hals

#### Bedienungsanleitung



- Zur Befestigung wird das U-Profil des E-Schirmes wird von unten auf den Schirm des Helmes geschoben.
- Anschließend wird das Gummizugband über den hinteren Rand des Helgezogen. Der mes Schutzschirm sitzt ietzt fest auf dem Helm.
- Die Schutzscheibe kann bei Bedarf hochgeklappt und mit einer Kunststoffschraubverbindung fixiert werden.

## Lagerung / Transport

Arbeitsschutzartikel sollten in trockenen Räumen aufbewahrt werden. Insbesondere die Kunststoffteile sollten keiner starken Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.

Außerhalb der Tragephasen sollten die Schutzschirme in einem UV-beständigen Behälter/Tasche gelagert werden.

Sie sollten möglichst nicht in Bereichen mit hoher Temperatur oder unter dauerhaft feuchten Bedingungen gelagert werden.

Beim Transport in Fahrzeugen sollten die Schirme befestigt werden, damit es nicht zu Scheuerstellen oder Verformungen kommt.

#### Reinigung / Desinfektion

Sämtliche Kunststoffteile des Schutzschirmes können mit Wasser und handelsüblichen Reiniaunas- sowie milden Desinfektionsmitteln gesäubert werden. Die Schutzscheiben sollten allerdings mit Druckluft getrocknet werden (allenfalls einem fusselfreien Tuch), um ein Verkratzen zu vermeiden.

#### Sicherheitsprüfungen

Vor jedem Tragen des Elektrikerschutzschirms sollte eine Sicherheitssichtprüfung durchgeführt werden. Beschädigte oder zerkratzte Schutzscheiben sowie andere defekte Teile müssen ausgetauscht werden.

Beschädigungen sind: Risse, Brüche, Löcher, tiefe Kerben aber auch Brandstellen, milchige oder nachgedunkelte Oberfläche.

#### Wartung/Reparaturen

In regelmäßigen Abständen sind Wartungen durchzuführen.

#### Zu überprüfen sind:

- Festen Sitz der Helmhalterung am Helm. Gummizugband prüfen.
- Klappmechanismus des Schutzschirms, Gaf, sollte nachgezogen werden.
- Befestigungsmechanismus der Schutzscheibe 1 an der Halterung überprü- B fen.
- Die Schutzscheibe auf Durchsichtigkeit und sonstige Beschädigungen.

Reparaturen dürfen nur mit den Originalteilen des Herstellers durchaeführt wer-

#### Verfallszeit/Alterung

Alle verwendeten Materialien sind Umwelteinflüssen wie UV-Strahlen, saurem Regen und vielfältigen anderen Einwirkungen ausgesetzt. Deshalb müssen gerade Schutzausrüstungen, die thermoplastischen aus Kunststoffen bestehen, nach spätestens 2 Jahren ersetzt werden.

#### Kennzeichnung

Der Schutzschirm ist geprüft nach DIN EN 166 und DIN EN 170 sowie GS-ET-29 (2011).

## Tragkörper

UHL 166 8-2 B CE 0196

#### Sichtscheibe

2C-1,4 UHL 1 B 8-2-1 CE -0196-

#### Erläuterung Kennzeichnung = Hersteller

UHL

Rudolf Uhlen GmbH = EN Norm 166 Kunststoffmutter 2C-1,4 = UV-Schutzstufe mit verbesserter

> Farberkennung = Optische Klasse = Stoß mit mittlerer

Energie = Störlichtbogen der Klasse 2 (7kA)

= CE Zeichen CE -0196- = Prüfinstitut

#### Zusatzkennzeichnung nach GS-ET 29

= Der Lichttransmissionsgrad VLT (65), der 2. das spektrale Helligkeitsempfinden des durchschnittlichen menschlichen Auges für Tagessehen nach ISO 10527:2007 berücksichtigt, beträgt

50% ≤ VLT (D65) < 75 %.

Dieses Produkt ist der höchsten Lichttransmissionsklasse 1 (LT-Klasse 1) zugeordnet. Unter normalen Arbeitsbedingungen kann eine zusätzliche Beleuchtung zu empfehlen sein. Überprüfen Sie in iedem Fall Ihre Fähigkeit zur Farberkennung in der Arbeitsumgebung, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

Künstliche Beleuchtung, vor die Beleuchtung allem Leuchtstoff- oder durch LED-Lampen kann mit der Tönung des Gesichtsschutzes interferieren und die Farb-wahrnehmung beeinträchtigen. Stellen Sie sicher, dass Sie in der Lage sind, alle Kabelcodierungen, die an Ihrem Arbeitsplatz verwendet werden, unter realen Beleuchtungsbedingungen sicher unterscheiden können.

Überprüfen Sie Ihre Farbwahrnehmung, bevor Sie Ihre Arbeit starten, indem Sie die folgenden Schritte ausführen:

- 1. Sammeln Sie Kabelstücke für die die gleichen Kabelcodierungen verwendet werden, wie bei denen an Ihrem Arbeitsplatz.
- Stellen Sie sicher, dass Sie sich in einem sicheren Bereich aufhalten, der aber mit der gleichen Beleuchtung (Art und Intensität) ausgestattet ist, wie an Ihrem Arbeitsplatz.
- 3. Säubern Sie den Gesichtsschutz und prüfen Sie ihn auf Beschädigungen (zögern Sie nicht den Gesichtsschutz ggf. auszutauschen - lesen Sie die Benutzerinformation)
- Setzen Sie nun den Gesichtsschutz auf, wie in der Benutzerinformation beschrieben.
- 5. Sortieren Sie zügig die Kabelstücke.

Für den Fall, dass Sie Probleme bei der Unterscheidung der Kabelcodes bemerken oder sich bei Überprüfung Sortierfehler zeigen, ist die Beleuchtung unzureichend und / oder der Gesichtsschutz ist zu





# EU-Baumusterprüfbescheinigung

C2603.3UHL

Antragsteller Rudolf Uhlen GmbH

> Am Höfgen 13 42781 Haan Deutschland

Kennbuchstabe **UHL** 

Produktart Elektrikerschutzschirm,

Gesichtsschutzschild zum Schutz gegen

Störlichtbogen

GFKES003. GFKKH002-E Modellname

Prüfgrundlage Grundlegende Anforderungen nach

> Anhang II der PSA-Verordnung (EU) 2016/425 EN 166: 2001, EN 170: 2002, GS-ET-29: 2011

Prüfnummer / Prüfbericht 1323-ECS-18 / MR 13231-ECS-18

2015-ECS-21 / MR 20152-ECS-21 INNOGY 18 145-1, 18 145-2 WESTENERGIE 20 372-2

Werkstoffe Polycarbonat, Nomex, Polypropylen, Polyethylen

Optische und

Lichttransmission NA: 62% mechanische Eigenschaften Optische Klasse: 1

UV-Schutzfilter mit Farberkennung

Schutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit (B)

Schutz gegen Störlichtbogen (8), Klasse 2,

Transmissionsklasse 1

2C-1.4 UHL 1 B 8-2-1 - 166 8-2 B CE 1883 Kennzeichnung

Augenschutzprodukte gegen Risiken der Elektrizität und für Arbeiten unter Spannung unterliegen als Kategorie-III-Produkte gemäß PSA-Verordnung der Überwachung (Modul C2) durch eine notifizierte Stelle. Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung ist bis zum 28. Februar 2024 gültig.

ECS bestätigt, dass das oben bezeichnete Augenschutzgerät die grundlegenden Anforderungen für Gesundheitsschutz und Sicherheit der Verordnung der Europäischen Gemeinschaft für persönliche Schutzausrüstungen (EU) 2016/425 erfüllt. Der Antragsteller stimmt den Allgemeinen Geschäftsbedingungen der ECS GmbH und weiteren, im Antrag auf Konformitätsbewertung genannten Vereinbarungen zu.

Das Augenschutzprodukt ist wie oben angegeben zu kennzeichnen. Tragen Tragkörper und Sichtscheiben unterschiedliche Kennzeichnungen, so ist die jeweils geringste Schutzstufe anzugeben.

Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung verliert ihre Gültigkeit, wenn der Antragsteller / Hersteller sicherheitsrelevante Produkteigenschaften gegenüber dem geprüften Baumuster verändert oder wenn die sicherheitsrelevanten Anforderungen in der zugrunde gelegten Prüfnorm verschärft bzw. revidiert werden.

Name, Anschrift und Kennnummer der benannten Stelle ECS sind in der Produktinformation zu nennen.

ECS GmbH

Notifizierte Stelle 1883

20.04.21

Dr. Bernhard Schmitz ECS-Zertifizierer



ECS GmbH - European Certification Service Augenschutz und Persönliche Schutzausrüstung Laserschutz und Optische Messtechnik Hüttfeldstraße 50 73430 Aalen, Germany

## Anhang zu einer EU-Baumusterprüfbescheinigung

Antragsteller: Rudolf Uhlen GmbH, 42781 Haan, Deutschland

Nummer der EU-Baumusterprüfbescheinigung: C2603.3UHL vom 20.04.2021

Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung gilt für folgende Varianten:

Modellname	Messprotokoll	Kennzeichnung
GFKES003		2C-1,4 UHL 1 B 8-2-1 - 166 8-2 B CE 1883
GFKES003LANG		
GFKES003-3	13231-ECS-18	
GFKES003-3LANG	13231-EGS-10	
GFKES003-5		
GFKES003-5LANG		
GFKKH002-E	20152-ECS-21	

Werden die Kennzeichnungen von Schutzscheibe und Tragkörper getrennt aufgebracht, so sind folgende Kennzeichnungen zu verwenden:

Schutzscheibe: 2C-1,4 UHL 1 B 8-2-1 CE 1883

Tragkörper: UHL 166 8-2 B CE 1883

# RUDOLF UHLEN GmbH



Herstellung von Arbeitsschutzartikeln

42781 Haan - Am Höfgen 13 42761 Haan - Postfach 1722 www.aschua-uhlen.de Telefon (02129) 1444 Fax (02129) 59980 info@aschua-uhlen.de

Rudolf Uhlen GmbH - Am Höfgen 13 - 42781 Haan

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (2019.R2)

1. Artikel: **GFKES003** 

2. Hersteller: **Rudolf Uhlen GmbH** 

Am Höfgen 13 42781 Haan



3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller Rudolf Uhlen GmbH.

4. Gegenstand der Erklärung:

Elektriker-Schutzschirm aus PC der Klasse 2 (7kA), 550x200x2mm, mit Kinnschutz, komplett im Polybeutel

- 5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union: Richtlinie 2001/95/EG und Verordnung (EU) 2016/425
- 6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen: EN 166:2001, EN 170:2002 und GS-ET 29:2011
- 7. Die notifizierte Stelle ECS GmbH European Certification Service, Hüttfeldstr. 50, 73430 Aalen (1883) hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung **C2603.3UHL** ausgestellt.
- 8. Die PSA unterliegt folgendem Konformitätsbewertungsverfahren: Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer internen Fertigungskontrolle mit überwachten Produktprüfungen in unregelmäßigen Abständen (Modul C2) unter Überwachung der notifizierten Stelle DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH, Alboinstr. 56, 12103 Berlin (0196).
- 9. Weitere Angaben:

Unterzeichnet für und im Namen von:

Rudolf Uhlen GmbH

Haan, 20. April 2021:

Steffen Fiedler -Geschäftsführer-

Geschäftsführer: Volker Fiedler

Steffen Fiedler

Handelsregisternr.: HRB 17088 Registergericht: Wuppertal Bankverbindung:

Stadt-Sparkasse Solingen - BLZ 342 500 00 - Kto.-Nr.: 11502

IBAN: DE20 3425 0000 0000 0115 02 BIC: SOLSDE33XXX

USt.-IdNr.: DE 237737641 Steuer-Nr.: 135/5760/1091